

## Die Wasserkraft kehrt zurück nach Trautmannsdorf

Energiepark Bruck/Leitha errichtet ein Kleinwasserkraftwerk  
in unserer Gemeinde



Dort, wo früher der Mühlbach die Seidl-Mühle angetrieben hat, wird nun nach 75 Jahren wieder ein Wasserkraftwerk entstehen.

Auf der Suche nach einem geeigneten Platz für ein kleines Wasserkraftwerk stieß der Energiepark Bruck/Leitha vor gut 3 Jahren auf die Wehrschwelle in Trautmannsdorf/Leitha und es wurde ein Nutzungsvertrag mit der Gemeinde

abgeschlossen. Dies war der Startschuss für die Planung und Genehmigung des Kleinwasserkraftwerks. Nun ist das Projekt baureif.

Der Baubeginn ist für Anfang November 2020 geplant, die Inbetriebnahme soll im August 2021 erfolgen.

Das neue Trautmannsdorfer Wasserkraftwerk hat eine Leistung von knapp 80 kW und wird ca. 500.000 kWh sauberen Strom für rund 125 Trautmannsdorfer Haushalte produzieren.



Wie für kleinere, revitalisierte Standorte nicht untypisch kommt eine sogenannte Wasserkraftschnecke (Fa. Vandezande) zum Einsatz. Wasserkraftschnecken zeichnen sich durch einen sehr effizienten Betrieb bei geringen Fallhöhen aus und sind so konstruiert, dass sie einen Fischabstieg ermöglichen.

Der Energiepark Bruck/Leitha bedankt sich schon jetzt bei den betroffenen Anrainern für die Nachsicht während der Bauphase und freut sich auf die Nutzung der Wasserkraft in der Gemeinde Trautmannsdorf/Leitha.

### FACTBOX KLEINWASSERKRAFT

Als Kleinwasserkraftwerke werden Kraftwerke mit  $\leq 10$  MW Leistung definiert.

Bedeutung der Kleinwasserkraft in Österreich:

ca. 13% (E-Control, Statistikbroschüre 2020) der heimischen Wasserkraftkapazitäten werden in diesem Segment bereitgestellt. Die 4.000 Kleinwasserkraftwerke in Österreich produzieren 6.000 GWh sauberen Strom.

In NÖ befinden sich 617 Kleinwasserkraftwerke die 510 GWh Strom erzeugen und gleichzeitig 360.000 t CO<sup>2</sup> vermeiden. (siehe [www.kleinwasserkraft.at](http://www.kleinwasserkraft.at))



# Informationsschreiben

Marktgemeinde Trautmannsdorf an der Leitha

## DER BÜRGERMEISTER INFORMIERT

Liebe Mitbürgerinnen,  
liebe Mitbürger.

Mit diesem Flyer erhalten Sie aktuelle Informationen zu

**den Arbeiten an der ÖBB Bahnstrecke und den daraus resultierenden UMLEITUNGEN in Trautmannsdorf**  
(Seite 2-3)

**dem geplanten KLEINWASSERKRAFTWERK in unserer Gemeinde**  
(Seite 4)

Bürgermeister Ing. Johann Laa

## Arbeiten an der ÖBB Bahnstrecke 16. Oktober bis 13. November 2020

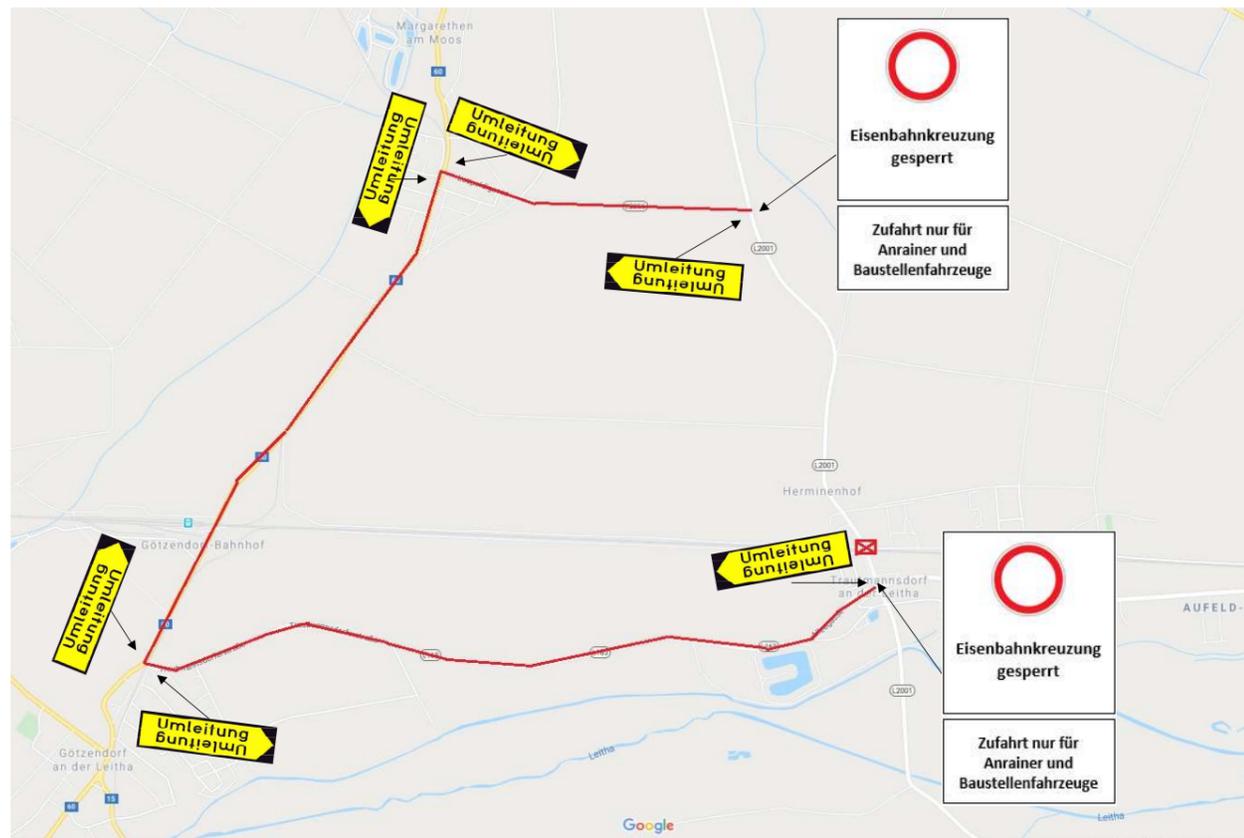
Im Zeitraum von 16.10. bis 13.11.2020 kommt es an der Bahnstrecke im Ortsgebiet von Trautmannsdorf an der Leitha zu Erneuerungsarbeiten an den Gleiskörpern. In diesem Zeitraum werden auch abwechselnd die Bahnübergänge gesperrt.

**Ein Bahnübergang ist immer geöffnet!**

Wir bitten Sie die während dieser Zeit geltenden **Fahrverbote, Einbahnregelungen und ausgeschilderte Parkverbote zu beachten und einzuhalten**, um den Verkehrsfluss in den betroffenen Straßen aufrecht zu erhalten.

Die Intensität des Warnhupsignales ist in der Lautstärke gesetzlich vorgeschrieben.

### UMLEITUNG 1 BAHNÜBERGANG BATHYANYSTRASSE GESPERRT 16. - 23. und 27. - 29.10.2020



### UMLEITUNG 2 BAHNÜBERGANG SIEDLUNG / KIRCHE GESPERRT 18.10. - 13.11.2020 BAHNÜBERGANG FRIEDHOFASSE GESPERRT 23. - 27.10. und 29.10. - 13.11.2020

